

chez vous ne meritant pas que l'on y pense, que pour en concevoir de l'aversion: Cela n'empêchera pas que je n'aye tousjours pour vous et pour tout ce qui vous touche les mesmes sentiments d'estime et d'affection que vous avez recognu jusques icy en moy, je vous prie de le croire et que je seray tousjours avec la mesme cordialité. ...".

1) evtl. ist damit Zurlaubiana AH 30/147 gemeint

2) s. ebenda AH 113/136A

3) s. ebenda AH 60/146 sowie AH 37/205

Original, mit Siegel

AH 113, 67-68a - Blatt 67^v, 68 und 68a^r leer

26

1670 Mai 6., "Frybourg en Suisse"

A

SCHREIBEN¹ VON [RATSHERR SIMON PETERMANN] MEYER AN "LANDTAMMA [RICHTIG STATTHALTER] DE LA VILLE ET CANTON DE ZUG" RITTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN, ZUG

"J'ay esté[!] veritablement bien ravis de la bontè et affection particuliere qu'il Vous plaist moy tesmoigner d'un nombre de plusieurs années, Dont ie Vous suis extrem[em]ent obligè, Et Vous remercie des divers bons et amiables advis qu'il Vous à pleut de me Communiquer, sur le diners [=dernier] mouvement des monstres d'armes et reveues d'icelles de Mess[ieu]rs [Schultheiss und Rat] de Berne [- Streitigkeiten zwischen Bern und Freiburg wegen ihrer gemeinsamen Vogteien -]², Vous devès estre persuadè et desabusè, qu'il n'y à point à present aucun bruit, si ce n'est de leur regiment Ord^{re}: qu'ils ont coustume de pratiquer toutes les années, quoy, qu'il ne se faille pas beaucoup fier à celà; et que nous nous tenons tousiours en bonne posture, Quant à ce qu'il Vous plaist de me faire la faveur de moy marquer que Mess^{rs}. [Schultheiss und Rat] de Lucerne [Vorort der kath. Orte] aye baillé une pareille declaration [bezüglich der von den neugl. Orten gewünschten von Savoyen aber strikte abgelehnten Mitbeschirmung Genfs und der Waadt durch die kath. Orte]³ à S.A.R. [Herzog Karl Emanuel II.] de Savoye, que celle de v[ot]re Canton⁴, et que mesmes Mons.^r le ... [chevalier Rudolf] Möhr [=Mohr, Ratsherr] de Lucerne soit desia party pour Thurin sur ce subiect, avec une despeche de M^r. [Benoit II Cize] le Marquis de Greisy [=Grésy, Ambassador Savoyens]. Nous en sommes d'aultant plus surpris, que nous esperions que nous en aurions peû estre preadverty avant son despart, afin d'y prendre nos mesures et reflexions sur ce necessaires, ce qui faict paroistre que les Cantons [hier sind insb. die VI mit Savoyen verbündeten kath. Orte - VII ausg. SO -

gemeint] ne procedent plus par concert assès requis, dans la Coniunction du temps et des affaires, qui semblent les menacer, où du moins intriguer au dernier degré la patrie

Comme mesme la Declaration [bezüglich der buchstabengetreuen Einhaltung des franz. Bündnisses bzw. des Verzichts auf das Eingehen neuer Defensivtraktate durch die eidg. Orte] que Vostre Canton doit avoir donné⁵ à Mons^r. [François] Mouslier [Resident Frankreichs], en son particulier, qui est capable de Causer une introduction à des Consequences et importances assès Connues, Contre les resultats des Abscheidts et recess derniers⁶ ... [universellement] passès à Baden [gemeint anlässlich der gemeineidg. Jahrrechnung vom 30. Juni 1669⁷, an welcher sich Stadt und Amt Zug aber nicht durch Zurlauben hatte vertreten lassen], ne mine discrepante, Nous scavons trop bien, Come moy marquès, que Mess^{rs} de Berne, ont de l'aversion tant du n[ot]re Canton que de celui de Soleure [- ständige Streitigkeiten wegen der solothurn. Vogtei Bucheggberg -]⁸, Et par Consequent que Sadite R.A. nous y peut faire des bons et notables offices et services, c'est à quoy l'on ne Contredit pas, mais estant si fort attaschè à un party si formidable qu'est la France, à scavoir, si S.A.R. aura iamais les bras destachèz, et deslièz de la direction et Dictature de la France, que ses interrests ne se faillent absoluement se soubmettre à ceux d'un plus puissant, qui commence à nous vouloir desia boucler par advance à un Destroict de Gibraltar, par des intrepretations si captieuses, et desavantageuses à tout le Corps Helvetique. L'on travaille icy à donner quelque raisonnable satisfaction à Sadite A., En quoy ie n'ay rien entrelaissé à luy en procurer toute Convenable et raisonnable possible satisfaction, mesmes dans une derniere Deputation, dans ... [notre] Canton. Quant à n[ot]re Canton s'il est le dernier à se declairer ne Vous en estonnès pas s'il Vous plaist, car il est le plus negligè et mesprisè dans ledict service de S.A., soit pour la satisfaction des debtes anciennes et services des meilleures maisons de n[ot]re Canton qui l'on servie anciennement, dont on ne leur donne point de satisfaction, quoy que promise par le dernier traicté d'alliance renouvelè [1651], Come aussi non plus dans les moindres charges des Gardes Suis- ses de S.A. ce que i'ay desia souvent representè à ... Greisy Come aussi au chevallier [Francesco] Mallet [1667 a.o. sav. Ambassador bei den neugl. Orten], et à M^r. [Victor-Emanuel de Bertrand, Sieur] de la Perouse [von 1668 bis 1670 a.o. sav. Ambassador bei den kath. Orten] iusqu'à present, mais sans effect. C'est ce que ie ne Vous ay peü cacher dans l'ancienne Confiance que i'ay tousiours pratiquèe envers V[ot]re personne. Vous priant d'estre persuadè que ie suis autant que homme du monde effectivement ...".

"die bötin bezalt ... [?]⁹ 2 bz".

- 1) Das Adressenschildchen ist auf Blatt 70^r aufgeklebt.
- 2) s. etwa EA VI 1, 790 a sowie Zurlaubiana AH 101/48
- 3) s. ebenda etwa AH 51/69
- 4) s. ebenda AH 56/36
- 5) s. ebenda AH 34/54
- 6) s. EA VI 1, 777 c
- 7) s. ebenda 777 (Nr. 496)
- 8) s. ebenda 790 a
- 9) Zahlen- und Währungsangaben nicht mehr lesbar.

Original, mit Siegel. Dorsualnotiz vermutlich gleichfalls von Simon Petermann Meyer. - AH 113, 69-70 - Blatt 70^v leer

27

1697 Januar 15., Zug

A

SCHREIBEN VON PETER MATTHÄUS HERSTER, [KAPLAN DER SAKRAMENTS- UND ROSENKRANZPFRÜNDE AN DER KIRCHE ST. OSWALD IN ZUG], AN DEN LANDVOGT IM THURGAU, HPTM. BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN, ZUGER STADT- UND AMTSMajor, FRAUENFELD

"Mit sonderem bedauren hab ich vernommen, dass zwar glückliche aber auch traurige hinscheiden ihres liebsten undt Schönsten Söhnleins des **Joseph Christoph** [Zurlauben] seligen, Obgleichwol dises schmerzliche hinscheiden ieder Man betrübt, Zweifelsohne die hochadell. Elteren als Meinen hochgeehrten H. Landtvogt undt dessen Liebste die Fr. Landtvögtin [**Maria Barbara** Zurlauben] zum meisten verlürstigt zu werden eines so schönen irdischen Engeleinss, doch aber wan wir die innerliche augen dess gemüts recht eröffnen wollen, wer[den] wir finden das solche Elteren dass gantz glückhaft seyen, solche irdische Engelein zu himmlischen zu machen, welche gantz schnurgrad dem Ewigen glückseligen Vatterland zufliegen, und die stellen als kräftigen Vorsprechen ihrer liebsten Elteren auch zu vertreten mit ihrem Unaufhörlichen Vorbitt. dem gedultigen **Job** seind auff einmal alle seine kinder erschlagen, undt dise waren vileicht nit also des himmelss gewüss, nichts destominder heisste es bey **Job** durch eine schöne Resignation in den göttl. willen **Dominus dedit Do.^{nus}** abstulit, Sit Nomen Domini benedictum, **Job** hat durch seine Ergebung des willens in den göttl. willen verdient das Er mit anderen Kinderen von dem höchsten Gott nach wunsch ist gesegnet worden, also hoffe ich werde sich mein ... Landtvogt sampt der Fraw Landtvögtin als generose **Job**, und auch **Abraham** ihrem willen mit dem göttl. vereiniget haben, in bedencken dass wass Sie dermalen in disem liebsten Söhnlein als ein fürtreffliches feisstis Opfer **Abel**, nur Zeitlich verlohren der Allerhöchste in anderen lieben Söhnen, wie allbereit schon geschehen, die mit treffl[ichen] qualiteten begabet ersetzen und noch mit vilen anderen sachen irdischen und himmlischen Vergelten kan, neben dem, wan man Considirire wass der